



# SURINAAMSCHIE GOVERNEMENTS ADVERTENTIE BLAD. COURANT EN

## PUBLICATIE

van den 11n. October 1851;

houdende reglementaire bepalingen voor de plaatselijke en landelijke Policie in het district Nickerie.

IN NAAM DES KONINGS!

DE GOUVERNEUR DER KOLONIE SURINAME.

Allen, die deze zullen zien of hooren lezen, SALUT! doet te weten:

In overweging genomen hebbende, dat het wenschelijk is bevonden, om ter bevordering der goede orde, nadere verordeningen omtrent de plaatselijke en landelijke policie in het district Nickerie daar te stellen.

Gelet op § 12 art. 1 van het Koninklijk besluit van den 14n. Mei 1845, afgekondigd bij Publicatie van den 29n. October 1845 (G. B. No. 11.)

Den Kolonialen Raad gehoord.

Heeft goedgevonden en verstaan:

Te bepalen, gelijk bepaald wordt bij deze:

Artikel 1.

Elk eigenaar van eenig erf zal gehouden zijn, zorg te dragen, dat de weg ter halver breedte langs de geheele lengte van zijn erf, voortdurend in eenen effenen, droogen en zindelijk staat worde onderhouden en behoorlijk van schulpzand voorzien zij; zullende de vuilnis moeten weggedragen worden ter plaatse, welke daartoe door het plaatselijk Bestuur zal worden aangewezen.

Art. 2.

Elk eigenaar zal hebben te zorgen, dat de trekkers of slooten, langs zijn erf loopende, zoodanig bedolven worden en in zulk eenen toestand blijven, dat de waterloozing der aangrenzende erven daardoor niet belemmerd worde; zullende hij tevens verplicht zijn, om over de sloot voor zijn huis eene brug of overloop te doen leggen, en deze in eenen behoorlijken staat te onderhouden.

Art. 3.

Niemand zal eenig gebouw, balkon of uitstek vermogen daar te stellen, buiten de lijn, daartoe aan te geven door het plaatselijk Bestuur, hetwelk zorgvuldig zal moeten toezien, dat door het daarstellen of aanbrengen van zoodanige voorwerpen de algemeene passage niet worde belemmerd, of de bureu in hunne regten worden gekrenkt of benadeeld.

Art. 4.

Het zal aan niemand vrijstaan boomen op den publieken weg voor zijn erf aan te planten of weg te kappen, dan na bekomen toestemming van het plaatselijk Bestuur, hetwelk ten dezen het belang der bureu en aangelanden in het oog zal houden; ook zal een ieder zich hebben te wachten, om de op den publieken weg voor de erven geplante boomen op eenigerlei wijze te beschadigen.

Art. 5.

Geene waterloozingen zullen van huizen, erven of binnenplaatsen mogen worden geleid over de straten of wegen, maar de noodzakelijkheid van zoodanige loozing bestaande en door het plaatselijk Bestuur erkend zijnde, zullen de belanghebbenden zorg dragen, dat de zelf een halve voet onder den bovengrond worde gelegd, met een verwelf van steen bedekt en tegen verstopping met roosters voorzien zij; terwijl deze loozingen zich in eene der hooddirenzen zullen moeten ontlasten.

Art. 6.

De in art. 5 bedoelde waterloozingen, zul-

len niet, zonder vergunning, en niet dan onder toezigt van het plaatselijk Bestuur mogen worden opgebroken of hersteld.

Art. 7.

Elk eigenaar van eenig huis is verplicht, zorg te dragen voor de onverwijde herstelling of wegruiming van alle zoodanige gebreken of bouwvalligheden aan zijn huis, waardoor het leven van de voorbijgangers eenig gevaar zoude kunnen loopen, en zal moeten gedoogen, wanneer hij in gebreke blijft daaraan gevolg te geven, na daarop van wege het plaatselijk Bestuur opmerksaam te zijn gemaakt, dat zulks ten zijnen koste door of van wege de openbare magt geschiede.

Art. 8.

Een ieder, die een geheim gemakhuis of eene stalling voor paarden en vee zal willen opbouwen of vernieuwen, zal verplicht zijn vooraf de plaats, waar die gebouwen zouden worden opgetrokken, aan het plaatselijk Bestuur aan te wijzen, aan hetwelk het wordt overgelaten, om, naar gelang deze plaats, al of niet, voor de bureu hinderlijk of nadeelig zoude kunnen zijn, het voorgenomen werk toe te staan, of hetzelfde te beletten.

Art. 9.

De eigenaren en houders van vee zijn verplicht zorg te dragen, dat hun vee niet tot overlast strekke; zullende, ten aanzien van het weiden en schutten van vee, de navolgende voorschriften in acht genomen worden.

Art. 10.

In den regel zal geen vee anders dan aangebonden en onder behoorlijk geleide over de straten en wegen mogen gaan; zullende evenwel, bij wege van uitzondering, het vee elken dag van half zes tot half zeven ure, zoo des morgens, als des avonds, onaangeboden, doch steeds, onder opzigt van geschikte hoeders, langs de straten of wegen mogen gedreven worden.

Art. 11.

Zoo er gemeentegrond aanwezig is, die alsnog niet in cultuur is gebracht, zal het plaatselijk Bestuur die als publieke weide kunnen aanwijzen en toestaan, dat zij inmiddels als zoodanig worde gebezigd. Nogtans zal geen vee op die gronden zonder opzigt mogen grazen, ter voorkoming, dat het vee op ander dan het aangewezen terrein indringe; zullende, in geen geval, het vee langer dan gedurende den dag, dat is van zons op tot zons ondergang, op de aangewezen weide mogen vertoeven.

Art. 12.

Al het vee, dat op de straten en wegen, benevens op de publieke weiden, in strijd met de voorgaande bepalingen, wordt aangetroffen, zal door de zorg der policie aangehouden en gebragt worden naar eene daartoe bestemde schutplaats.

Art. 13.

Elk eigenaar of regtmattig bezitter van eenig erf zal alinede het regt hebben, om vee, op zoodanig erf tegen zijnen wil ingedrongen, aan te houden en hetzelfde, onder geleide of toezigt van eenen vrijen persoon, te brengen naar gezegde schutplaats.

Art. 14.

Hij, die zelf eenig vee lokt of jaagt of door zijne ondergeschikten doet lokken of jagen, hetzij op zijn eigen erf, of op het erf van een ander, met het kennelijk doel, om den een of anderen eigenaar van vee of land eenige schade of nadeel te berokkenen, zal worden gestraft met eene boete van ten minste vijf en twintig gulden, en ten hoogste zes honderd gulden, of met gevangenzetting voor niet minder dan zes dagen en niet langer dan zes maanden, bovendien met condemnatie in

de vergoeding van al de schade, daardoor den eigenaar van het vee en den bezitter van den grond veroorzaakt.

Een ieder, die dengenen, welke met het transporteren van het op publieke of particuliere gronden opgevangen vee naar de algemeene schutplaats belast is, in deze zijne verrigting hindernis toebrengt, of doet toebrengen, zal, naar bevind van zaken, gestraft worden met eene boete van ten minste vijf en twintig gulden en ten hoogste zes honderd gulden of gevangenzetting van niet minder dan zes dagen en niet meerder dan zes maanden.

In cas van de in dit artikel aangewezen overtredingen zal het daarvan op te maken proces-verbaal of relaas aan den Procureur Generaal, ter vervolging worden opgezonden.

Art. 15.

Elk eigenaar van honden zal verplicht zijn te zorgen, dat zij niet tot overlast strekken en des nachts aangebonden, of binnen het erf worden aangehouden; zullende, bij overtreding van dien, de eigenaar moeten gedoogen, dat zoodanige honden worden doodgeslagen.

Art. 16.

De overtreding der voorschreven bepalingen zal, voor zooveel daartegen niet reeds eene pœnaliteit is vastgesteld, worden gestraft met eene boete van ten minste vier gulden en ten hoogste tien gulden; zullende, bij herhaling van overtreding door denzelfden persoon, binnen het jaar, steeds het maximum der boete moeten worden opgelegd; onder verplichting hantieren, om zoo dikwerf de overtreding bestaat in versuim of nalatigheid van iets te doen of daar te stellen, daartoe binnen den tijd van acht dagen over te gaan; terwijl, bij gebreke daarvan, door den Landdrost de autorisatie der Regtbank van Hoofd-Ingelanden zal worden ingeroepen, om, voor rekening van den overtreder, te doen aanmaken, wat hij zelf had behooren te laten verrigten.

Art. 17.

Zoo dikwerf de Landdrost zulks noodig oordeelt, zal er eene schouwing over de straten, wegen, waterloozingen, gebouwen en stookplaatsen worden gehouden, nadat daarvan veertien dagen te voren, aan de ingezetenen, op de gebruikelijke wijze, is kennis gegeven.

Art. 18.

De Landdrost, met het oppertoezicht over de landelijke en plaatselijke Policie belast, zal zorg dragen, dat de vorenstaande verordeningen worden nagekomen en in stand gehouden; zullende, des gevorderd, de militaire bezetting daartoe het noodige personeel bijdragen, en zullen de overtredingen van dit reglement, met uitzondering der in artikel 14 vermelde, door den Landdrost voor den Raad van Hoofd-Ingelanden, als Regtbank van Policie worden gebragt.

En zal deze aangeplakt en in het Gouvernements-Blad geïnsereerd worden.

Vorenstaande bepalingen zijn goedgekeurd bij Koninklijk besluit van den 11n. Julij 1851, No. 69.

Paramaribo, den 11n. October 1851.

R. F. VAN RADERS.

Ter ordonnantie van den Gouverneur,

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,

A. KIKKERT SCHOTBORGH.

Uitgegeven

den 16n. October 1851.

De waarnemende Gouvernements-

Secretaris,

A. KIKKERT SCHOTBORGH.

## Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 15 October 1851.

Bij Gouvernements-resolutie van den 1<sup>en</sup> dezer maand. N<sup>o</sup>. 1252, is het Lid van den Kolonialen Raad de Heer F. C. Henkel, uithoofde van ongesteldheid, verschoond van de waarneming der verrichtingen als Raad der divisie *Boven Cottica en Perica* en *Matappica* en zijn de zelfde tijdelijk opgedragen aan de Leden van den Kolonialen Raad de Heeren C. C. Bosch Reitz Jr. en J. F. Roux, en wel aan den eerste, voor zoover betreft de divisie *Boven Cottica en Perica* en aan den laatste, wat aangaat de divisie *Matappica*.

De waarnemende Gouvernements-

Secretaris,

A. KIKKERT SCHOTBORGH.

## Gouvernements - Secretarie.

### Aanzoek voor Vrijgeving.

1851.

15. October. Van de slavenkinderen *Johan*, oud 9 jaren, *Joseph*, oud 6 jaren en *Casper*, oud 9 maanden, zoonen van *Hanna*, toebehoorende voor den vrijdom aan J. C. W. B. Beckmeyer. Van de slavin *Pandora*, oud 79 jaren, waarvan de moeder onbekend is, toebehoorende aan de Plantage *Nut en Schuvelijk*, divisie *beneden Cottica*.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,

A. KIKKERT SCHOTBORGH.

Tweede afkondiging.

## Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 15. October 1851.

Alzoos George Matthijs Meijer zich tot het Gouvernement heeft gewend, met verzoek, dat aan de minderjarige kinderen van *Sophia Johanna Petronella Braam*, genaamd *Theodor Lodewijk*, en *Henrij François*, worde toegestaan, om met weglating van hunnen familie-naam van *BRAAM*, voortaan dien van *MEIJER* aan te nemen.

Zoo worden degenen, die vermeenen mogten redenen van bezwaar daartegen te hebben, in de gelegenheid gesteld, om binnen den tijd van zes weken na de dagteekening dezer, daarvan aanteekening ter Gouvernements-Secretarie te doen.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,

(15121) A. KIKKERT SCHOTBORGH.

## Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 17 October 1851.

[15146] Alzoos J. G. Malmberg zich tot het Gouvernement heeft gewend, met verzoek, dat aan het minderjarige kind *Louis Andries Malm*, worde toegestaan, om met weglating van zijnen familienaam van *MALM*, voortaan dien van *MALMBERG* aan te nemen.

Zoo worden degenen, die vermeenen mogten redenen van bezwaar daartegen te hebben, in de gelegenheid gesteld, om binnen den tijd van zes weken, na de dagteekening dezer, daarvan aanteekening ter Gouvernements-Secretarie te doen.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,

A. KIKKERT SCHOTBORGH.

## Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 17 October 1851.

[15145] Alzoos Frans Wijnand zich bij rekest tot het Gouvernement heeft gewend, met verzoek om de slavin genaamd *Betsij*, oud twee en twintig jaren, waar-

van moeder is de slavin *Nanette*, benevens haren zoon genaamd *Frans*, oud twee maanden, door hem, voor den vrijdom, van de eigenaren der plantage *Union*, gelegen binnen deze kolonie in het district *Nickerie*, gekocht, van den naam van dat effect af op dien van hem rekestrant over te doen schrijven.

Zoo worden degenen, die vermeenen mogten redenen van bezwaar daartegen te hebben, in de gelegenheid gesteld, om binnen den tijd van veertien dagen, na de dagteekening dezer, van hun verneemend recht of pretentie aanteekening ter Gouvernements-Secretarie te doen.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,

A. KIKKERT SCHOTBORGH.

## Transporten.

Den 11. October 1851. J. G. Kramer aan J. Grooff, Bisschop van *Canea*, van het Erf en de daaropstaande Gebouwen aan de *Graven straat*, N. W. La. A No. 40, O. W. La. A No. 10.

Den 15den. Pierre Jacques Dupont en Maria Rosa Munro, Erigenamen van wijlen Anna Jacoba Labadie aan C. E. Baak, van het Huis en Erf aan het *Kerkplein*, N. W. La. A No. 270, O. W. La. B No. 1636.

Paramaribo, den 15 October 1851.

De Griffier van het Gerechtshof, (15695) A. VAN MEERTEN.

Over veertien dagen, den dag en datum nader bekend te maken, zal in het openbaar worden verkocht:

Het Erf met het daarop staande Gebouw, bekend onder N. W. No. 81, aan de *Crommelins straat* 1e. Buitenwijk; aankomende den desolaten boedel Maria van Bock.

Paramaribo, den 17 October 1851.

De Curator bij het Departement der Onbeheerde Bredels,

CHs. LIONARONS.

## Sequesters.

der plantaadje *LIVONVO*, aankomende de Erven L. E. H. Forberger, bieden bij inschrijving tegen gereed geld te koop aan:

### 7 vaten SUIKER,

De Inschrijvings-biljetten zullen ter Griffie van het Gerechtshof worden aangenomen tot Maandag den 20n. dezer, des voormiddags ten 9 ure.

Het hoogste bod goedgekeurd zijnde, zal de Suiker dadelijk voor rekening en risico van den kooper van Plantaadje moeten worden afgehaald. (15115)

Paramaribo, den 17 October 1851.

## ADVERTENTIE.

Bij Inschrijving worden te koop aangeboden:

### 27 vaten SUIKER,

van Plantaadje *JURSERIJ*, aan boord van de alhier ter reede liggende schoener *Ellen*.

De Inschrijvings-biljetten zullen tot HEDEN MIDDAG te twaalf uur aangenomen worden ten kantore van H. J. Blaucke.

Het hoogste bod goedgekeurd wordende zal de Suiker, onmiddellijk na de toewijzing, voor rekening en risico van den kooper, van boord van gemelde schoener moeten afgehaald worden.

Paramaribo, den 18 October 1851.

(15139)

## Tot zeer geringe prijzen bij N. J. C. BAARS,

(per de laatste schepen aangebragt,) te bekomen:

Beste-geele Leidsche Boter — Z. M. Koneine- Limburger- en Zwitsersche Kaas — Hammen — Zoutvleesch — Rolpens — Ossen Worst — Saucijes — Metworst in Keuzel — gerookt Vleesch — Ossehaasjes — Tongen — Saucises de Bologne — Paling — Zalm — HARING — Ansjovis — gebeukte Lengvisch — Labberdaan — ingelegde kropsalade — Andijvie — Brusselsche Spruitjes — Bloemkool — Snijs en Spergieboontjes — roode en witte Zuurkool — heele roode kooltjes in Azijn — gedroogde Tuinboontjes — Dop-Erwten — Worteltjes, Bloemkool, etca. — Beste Zeeuwsche Aardappelen — Voorts: Pruinen — Appelen en Peeren — Korinten — Rozijnen — Amandelen — Cary — Soya — Engelsche Sausen — Mostard — Wijn-Azijn — Zuurgoed in soorten — Kappers — Olijven — Moriles — Vruchten op Brandewijn — Hollandsche Stroop — Extra groote drooge SUIKER — BROODEN — geurige groene en zwarte THEE, geconfijte Gember — Ansjovis Saus — Catchup — etca.

## Diverse soorten Vleesch en Visch in blik.

Zuiver Bordeaux Wijnen in oksh., waaronder *Montferrant* en *Roussillon*, idem, in kisten en per flesschen — fijne *Bordeaux* — *Bourgogne* — *Rhijn* — *Madera* — *Port* — *Malaga* — *Sherry* — *Muscaat* en andere WIJNEN — BIER — OUDE COGNAC BRANDEWIJN — Fockinks LIKEUREN en BITTER — Bessen — Brambozensap en Stroop — Kirschwasser — Vermuth — Keulsche Genever — &ct. &ct. — Patent en Lijnolie — zuiver aangemaakt. Loodwit — drooge VERFWAREN &ct. — Tot verminderden prijs: fijne zwart en groen BARRICAN voor Jassen en Rokken — REGALIA en HAVANA SIGAREN, &ct. &ct.

## In consignatie ontvangen:

Eenige kisten best Vrieschbont en een partij exquisiteordeaux — Rijn en andere Wijnen in fusten en in kistjes — oude COGNAC BRANDEWIJN — echte Eau de Cologne en Mineraalwater &ct. &ct.

Prijs lijsten en proeven der verschillende Wijnen en Dranken zijn verkrijgbaar. (15150)

## J. C. TELTING JGz. & Co.

hebben ontvangen per de schepen *Wilhelmina* en *Antonie en Eugenie*:

Aardappelen, Boter, Z. M. Kaas, Hammen, Hamburger ribben, kippen Stokvisch, blikjes gestoofde Paling, Kalls Folet, Kalls Ragout, gerookte en verse ZALM, keulsch gehak, gebakken Baars, gestoofde Dop-Erwten, Bealsteek, Saut. de Bologne in Keuzel, vaatjes Alkmaarder Gort, Boekjes Streep, Negerpijpen en meer

## andere Goederen.

(15137)

## Wordt TE KOOP GEVRAAGD:

Eenige knappe VELDNEGERS en Meiden; — adres ter dezer Drukkerij. (15138)

Gedrukt bij J. C. MULLER A<sup>o</sup>.